

## ИНСТРУКЦИЯ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ

КОМПОЗИТ С КОНДЕНСИРУЕМЫМ НАПОЛНИТЕЛЕМ  
ГИБРИДИЗИРОВАННЫЙ С ВОЛОКНИСТЫМ УСИЛЕНИЕМ

- Не использовать материал по истечении срока годности.
- Перед утилизацией изделия четко промаркируйте или утилизируйте его так, чтобы его нельзя было использовать. Организуйте сбор медицинских отходов сертифицированной компанией.
- В случае серьезного неблагоприятного события немедленно свяжитесь с производителем и компетентными органами государства-члена ЕС.
- Ознакомьтесь с составом продукта, паспорта безопасности можно получить у поставщика продукта.
- Срок службы пломбы может быть сокращен у пациентов с парафункцией, длительной циклической нагрузкой и в связи с неблагоприятными обстоятельствами, такими как травма, укус твердого тела и т.п.

### Данные о совместимости:

- Адгезивные системы: для приклеивания к эмали и / или дентину используйте светоотверждаемую адгезивную систему. Не рекомендуется использовать однокомпонентные клеи.
- Покровная композитная накладка: материал совместим со всеми распространенными светоотверждаемыми композитными материалами. Используйте любой универсальный композит, подходящий для замены эмали.

### Хранение:

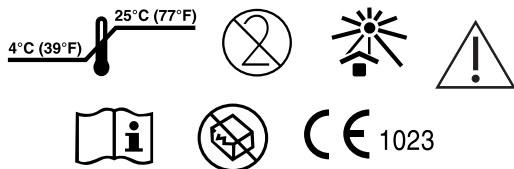
Для сохранения оптимальных свойств рекомендуется хранить при температуре от 4 до 25 °C в неповрежденной упаковке (compule) вне источников прямого интенсивного излучения. Не подвергать длительному воздействию температур выше 25 °C. Не использовать после истечения срока годности, указанного на упаковке.

### Дополнительная информация:

Продукт разработан исключительно для использования стоматологами. Используйте всегда в соответствии с инструкцией по использованию. Акционерное общество «ADM», a.s. не несет ответственности за неблагоприятные события и убытки, понесенные в связи с несоблюдением установленной процедуры или использованием, выходящим за рамки предполагаемой цели использования. Пользователь принимает на себя ответственность за использование материала в целях, прямо не указанных в данной инструкции по использованию.

### Упаковка:

В каждой упаковке находится всего 20 одноразовых капсул. Каждая содержит 0,25 г наполнителя. В упаковке также содержится инструкция по использованию.



### Завод-изготовитель:

акционерное общество «ADM», a.s.  
U Vodárny 2, 616 00 BRNO, Czech Republic, www.dentapreg.com

Последняя правка: март 2021 ADM, a.s., 03/2021, FORM: 210314

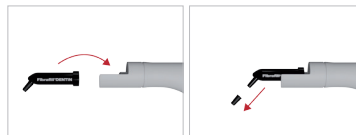
1) Подготовьте полость, используя стандартные техники и следуя принципам консервативной стоматологии. Аккуратно высушивайте воздухом без примесей масла. Обеспечьте сухую рабочую зону для предотвращения контаминации. Для изоляции рекомендуется использовать коффердам. При необходимости используйте гидроксид кальция для покрытия пульпы.



2) Выполните адгезивную подготовку поверхности твердых зубных тканей. Используйте стандартную светоотверждаемую адгезивную систему. Следуйте инструкциям по использованию производителя адгезивной системы.



3) Подготовьте материал к нанесению. Вставьте форму для нанесения (compule) в дозирующий пистолет и снимите его крышку.



4) Выдавите необходимое количество материала непосредственно в полость. В случае, если глубина препарирования превышает 4 мм, следует использовать инкрементную технику. При нанесении материала убедитесь, что оставлено достаточно места для наложения слоя подходящего покровного композита на всю поверхность пломбы (слой должен быть толщиной 1-2 мм от окклюзионной поверхности, см. пункт 6).

**ПРИМ.** Пломбы II класса и большие полости должны быть преобразованы в центральные. Для создания аппроксимальных контуров и точек контакта используйте подходящую матричную систему. Дополните недостающие стены с помощью стойкого к истиранию и полируемого светоотверждаемого композита. Полимеризуйте в соответствии с инструкциями производителя.

**Клиническая рекомендация:** Чтобы упростить адаптацию Fibrafill® DENTIN рекомендуется нанести тонкий слой текучего композита на дно полости (напр., Fibrafill® FLOW).



5) Отвердите нанесенный материал с помощью полимеризационной лампы. Держите световодный наконечник как можно ближе к поверхности заполненной полости. Если рассматривать эффективную глубину затвердевания 4 мм, полимеризуем по типу источника света:

- **30 s** при использовании галогенной или обычной светодиодной лампы мощностью около 700 мВт / см<sup>2</sup>

- **13 s** при использовании мощной светодиодной лампы мощностью около 1200 мВт / см<sup>2</sup>

- **10 s** при использовании плазменно-дуговой лампы (РАС) мощностью около 2000 мВт/см<sup>2</sup>



6) На поверхность затвердевшей пломбы нанести слой износостойкого и полируемого покровного композита. Этот слой должен иметь толщину 1-2 мм на поверхности окклюзионной поверхности. При выборе подходящего материала учитывайте эстетические требования к применению. Полимеризуйте в соответствии с инструкциями производителя.



7) Отрегулируйте артикуляцию, проверьте окклюзию. Отделка и полировка с использованием стандартных методов.



### Основное описание:

Fibrafill® DENTIN представляет собой конденсируемый пломбирочный композит с дисперсным волокнистым армированием. Материал предназначен исключительно для использования в стоматологической практике. Целевая группа пациентов не ограничена и соответствует распространенности повреждения.

### Назначение и использование:

Медицинское изделие Fibrafill® DENTIN предназначено для выполнения прямых пломб в качестве замены слоя дентина.

### Противопоказания:

- Не используйте для прямого перекрытия пульпы.
- Не использовать у пациентов с известной аллергией на мономеры и полимеры метакрилата.

- Не используйте в качестве окончательного аппроксимального или окклюзионного поверхностного слоя. Наполнитель всегда должен быть покрыт слоем универсального композита.

### Меры предосторожности:

- Изделие предназначено для использования исключительно в стоматологической практике.
- Использование ограничивается показаниями, определенными только для предполагаемого использования.
- При работе используйте средства индивидуальной защиты, такие как перчатки и маски для лица. Применяйте бесконтактную технику.
- В случае попадания неутвержденного материала на слизистые оболочки рта или на кожу немедленно осторожно протрите ватным тампоном или марлей и смойте водой.
- Следите за тем, чтобы не проглотить материал. Чтобы избежать контакта со слизистой оболочкой, рекомендуется использовать коффердам для обеспечения сухой рабочей зоны.
- В случае попадания в глаза немедленно промойте их водой и обратитесь за медицинской помощью.
- В случае возникновения аллергической реакции (экзема, сыпь, отек, зуд, признаки воспалительной реакции и т.д.) проконсультируйтесь с врачом и не используйте продукт на пациенте в будущем.
- Не используйте продукт на пациенте в будущем, не смотрите прямо на свет полимеризационной лампы и во время полимеризации материала надевайте защитные очки.
- Если материал прилипает к твердым тканям зуба или протезу, удалите материал с помощью подходящего инструмента. Только после этого приступайте к лечению.
- Приступайте к лечению. прикладные формы (compule) предназначены для однократного использования. Во избежание перекрестного загрязнения не использовать одну и ту же форму (compule) для нескольких пациентов.
- Формы (compule) нельзя чистить и стерилизовать, всегда нужно использовать новую.
- В процессе шлифовки и полировки затвердевшего материала используйте присоску и защитный щиток, чтобы свести к минимуму риск вдыхания или проглатывания шлифовальной пыли.
- В случае загрязнения во время дозировки из формы, материал в дальнейшем не используйте.
- Проинформируйте пациента о важности соблюдения гигиены.

### Важные предупреждения:

- Материал предназначен для использования при комнатной температуре. В случае хранения в холодильнике, оставьте компакты с материалом при комнатной температуре не менее, чем на 15 минут.
- Не используйте там, где невозможно обеспечить сухую рабочую зону.
- Не использовать в сочетании с материалами, содержащими эвгенол - фенольные вещества могут ограничить эффективность отверждения материала.
- Избегайте использования прямого интенсивного света в рабочей зоне - это может привести к преждевременному отверждению материала и потере прикладных свойств.
- Не используйте изделие, если защитная упаковка повреждена каким-либо образом.